

國立高雄師範大學 112 學年度碩士班招生考試試題

系所別：華語文教學研究所

科 目：語言學概論（全一頁）

※注意：1.作答時請將試題題號及答案依序寫在答案卷上，於本試題上作答者，不予計分。

2.答案卷限用藍、黑色筆作答，以其他顏色作答之部分，該題不予計分。

- 一、以下為華語學習者有關「對（於）」的偏誤，請改正這些病句，並說明每一句子的「對（於）」是屬於哪種偏誤類型。(25%)
- (1) *回家以後我跟妹妹馬上開始做飯。但是對我們做飯是非常難的事
 - (2) *我不同意校長的意見，雖然有優點，但是對學生的立場來看，我還是覺得缺點比較多。
 - (3) *題目像你喜歡的作家、歌、你國家對外國人推薦的觀光地。
 - (4) *台灣人們都喜歡吃。我想對他們不怕變成胖胖的。
 - (5) *我覺得這樣的事，對孩子更吃苦。
 - (6) *她心情很快樂或幸福的時候，她對我嬌滴滴的聲音出來。
- 二、從現代漢語的語音來看，部分語音特性對外籍生來說是不容易做到的且耗時。然而，這類的問題，若借助 AI 科技輔助的數位工具練習，可以達到學習者自我修正而習得。身為一位華語教師，你需具備足夠專業知識選擇數位工具給學生，如果就 AI 科技輔助外籍生語音練習，請說明你會選擇甚麼樣功能的 App 幫助學生哪一部份的語音難點，請舉出 3 種例子並詳述。(25%)
- 三、語言遷移 (Language Transfer) 是第二或是雙語語言習得領域中的關鍵議題。請從學習者之語族背景、語言程度、認知歷程、學習方法及學習表現等五個面向，說明語言遷移於其中的作用。(25%)
- 四、請問何謂國別化教材？試舉台灣所編之國別化教材說明其內涵與特點。(25%)